



**Portrait statistique  
de la population d'origine ethnique guatémaltèque**

---

**recensée au Québec  
en 2006**

---

Ces portraits statistiques ont été réalisés par la Direction de la recherche et de l'analyse prospective du ministère de l'Immigration et des Communautés culturelles.

**Note :** Tous les termes qui renvoient à des personnes sont pris au sens générique. Ils ont à la fois la valeur d'un masculin et d'un féminin.

L'information de Statistique Canada est utilisée avec la permission de Statistique Canada. Il est interdit aux utilisateurs de reproduire les données et de les rediffuser, telles quelles ou modifiées, à des fins commerciales sans le consentement de Statistique Canada. On peut se renseigner sur l'éventail des données de Statistique Canada en s'adressant aux bureaux régionaux de Statistique Canada, en se rendant sur le site Web de l'organisme à <http://www.statcan.gc.ca> ou en composant sans frais le 1 800 263-1136.

# Population d'origine ethnique guatémaltèque

## Caractéristiques ethnoculturelles

Taille de la communauté  
6 875 personnes

### Faits saillants

- ➔ Lors du recensement de 2006, 6 875 personnes se sont déclarées d'origine ethnique guatémaltèque. Pour six personnes sur dix (59,8 %), il s'agit d'une origine unique, alors que 40,2 % ont déclaré une origine guatémaltèque avec au moins une autre origine ethnique.
- ➔ Six membres sur dix (60,5 %) de la communauté guatémaltèque, en incluant les résidents non permanents, sont nés à l'étranger et 39,5 % sont nés ici. Parmi les personnes immigrées, seulement 7,6 % d'entre elles se sont établies au pays avant 1981. La grande majorité (71,4 %) des personnes ont immigré durant les années 1981 à 1995, alors qu'une personne sur cinq (20,8 %) est arrivée au cours des dix dernières années, soit de 1996 à 2006.
- ➔ Plus des trois quarts (78,8 %) des personnes de cette communauté, âgées de 15 ans et plus, sont de la première génération, donc nées à l'étranger.
- ➔ La majeure partie (83,4 %) de la population d'origine guatémaltèque a déclaré appartenir à un groupe de minorités visibles.

Caractéristiques ethnoculturelles	Femmes		Hommes		Total	
	n	%	n	%	n	%
<b>Genre de réponse</b>						
Réponses uniques	2 020	59,3	2 090	60,2	4 110	59,8
Réponses multiples	1 385	40,7	1 380	39,8	2 765	40,2
Population totale	3 405	100,0	3 470	100,0	6 875	100,0
<b>Statut migratoire</b>						
Population native	1 355	39,8	1 360	39,2	2 715	39,5
Population immigrée	1 995	58,6	1 940	55,9	3 935	57,2
Résidents non permanents	55	1,6	170	4,9	225	3,3
Population totale	3 405	100,0	3 470	100,0	6 875	100,0
<b>Période d'immigration</b>						
Avant 1976	100	5,0	105	5,4	205	5,2
1976-1980	45	2,3	50	2,6	95	2,4
1981-1985	295	14,8	335	17,3	630	16,0
1986-1990	580	29,1	555	28,6	1 135	28,8
1991-1995	565	28,3	480	24,7	1 045	26,6
1996-2000	185	9,3	245	12,6	430	10,9
2001-2006	220	11,0	170	8,8	390	9,9
Population immigrée	1 995	100,0	1 940	100,0	3 935	100,0
<b>Appartenance ou non à une minorité visible</b>						
Membre d'un groupe de minorités visibles	2 835	83,3	2 900	83,6	5 735	83,4
Autres	570	16,7	570	16,4	1 140	16,6
Population totale	3 405	100,0	3 470	100,0	6 875	100,0
<b>Statut des générations</b>						
1 <sup>re</sup> génération	1 940	79,0	1 975	78,4	3 920	78,8
2 <sup>e</sup> génération	380	15,5	525	20,8	905	18,2
3 <sup>e</sup> génération et plus	130	5,3	25	1,0	155	3,1
Population âgée de 15 ans et plus	2 455	100,0	2 520	100,0	4 975	100,0

Source : Statistique Canada, Recensement de 2006, numéro 97-564-XCB2006007 au catalogue et compilation spéciale du MICC.

# Population d'origine ethnique guatémaltèque

## Caractéristiques démographiques

### Faits saillants

- La population d'origine guatémaltèque compte presque autant d'hommes (50,5 %) que de femmes (49,5 %) et sa structure d'âge est jeune. Près de la moitié (48,7 %) de ses membres sont âgés de moins de 25 ans : 27,6 % ont moins de 15 ans et 21,1 % sont âgés de 15 à 24 ans. Dans la population québécoise, des parts respectives de 16,8 % et de 12,7 % sont notées pour ces deux derniers groupes d'âge. En outre, les personnes âgées de 25 à 44 ans représentent un poids relatif un peu plus élevé dans cette communauté (31,0 % contre 27,8 %) et seulement 20,3 % de ses membres sont âgés de 45 ans et plus comparativement à une proportion plus élevée se situant à 42,7 % dans la population du Québec.
- En ce qui concerne l'état matrimonial, une personne sur deux (49,9 %) de cette communauté, âgée de 15 ans et plus, est célibataire et 37,1 % sont légalement mariées et non séparées. Ces proportions se situent à 43,4 % et à 38,0 % respectivement dans l'ensemble de la population québécoise. Les hommes d'origine guatémaltèque sont proportionnellement plus nombreux que les femmes à se déclarer célibataires.
- Au sein des familles, le poids relatif représenté par les enfants est significativement plus élevé dans la communauté guatémaltèque qu'il ne l'est dans la population du Québec (50,6 % comparativement à 29,4 %). Par ailleurs, cette communauté affiche des parts moindres de partenaires en union libre (7,8 %) ou de personnes mariées (25,5 %) que ce qui s'observe dans la population québécoise (16,5 % et 31,3 % respectivement). Une personne sur dix (9,6 %) d'origine guatémaltèque vit hors d'une famille de recensement, une proportion inférieure à celle de l'ensemble de la population du Québec (18,0 %).

Caractéristiques démographiques	Femmes		Hommes		Total	
	n	%	n	%	n	%
Sexe	3 405	49,5	3 470	50,5	6 875	100,0
Groupe d'âge						
0-14 ans	950	27,9	950	27,4	1 900	27,6
15-24 ans	735	21,6	715	20,6	1 450	21,1
25-44 ans	960	28,2	1 170	33,7	2 130	31,0
45-54 ans	375	11,0	385	11,1	755	11,0
55-64 ans	245	7,2	140	4,0	385	5,6
65 ans et plus	140	4,1	110	3,2	255	3,7
Population totale	3 405	100,0	3 470	100,0	6 875	100,0
État matrimonial légal						
Célibataire	1 130	46,0	1 360	54,0	2 485	49,9
Légalement marié(e) et non séparé(e)	885	36,0	960	38,1	1 845	37,1
Séparé(e), mais toujours légalement marié(e)	150	6,1	55	2,2	205	4,1
Divorcé(e)	215	8,8	120	4,8	335	6,7
Veuf, veuve	80	3,3	20	0,8	100	2,0
Population âgée de 15 ans et plus	2 455	100,0	2 520	100,0	4 975	100,0
Situation des particuliers dans la famille de recensement						
Époux, épouses	840	24,7	895	26,1	1 740	25,5
Partenaires en union libre	220	6,5	310	9,0	530	7,8
Parents seuls	395	11,6	50	1,5	445	6,5
Enfants dans les familles de recensement	1 640	48,2	1 820	53,1	3 460	50,6
Personnes hors famille de recensement	305	9,0	350	10,2	655	9,6
Population dans les ménages privés	3 405	100,0	3 430	100,0	6 835	100,0

Source : Statistique Canada, Recensement de 2006, numéro 97-564-XCB2006007 au catalogue.

# Population d'origine ethnique guatémaltèque

## Caractéristiques linguistiques

### Faits saillants

- ➔ Neuf personnes sur dix (90,0 %) de la communauté guatémaltèque connaissent le français. Plus des deux cinquièmes (47,1 %) de cette population déclarent connaître à la fois le français et l'anglais, alors que 43,0 % de ses membres connaissent le français uniquement.
- ➔ La langue maternelle de 79,1 % de cette communauté est une langue autre que le français ou l'anglais et le français est la langue maternelle de 13,5 % de ses membres.
- ➔ Plus de la moitié (55,8 %) des personnes de la communauté guatémaltèque parlent une autre langue que le français ou l'anglais le plus souvent à la maison, tandis que 25,0 % parlent le plus souvent le français à la maison.

Caractéristiques linguistiques	Femmes		Hommes		Total	
	n	%	n	%	n	%
<b>Connaissance du français et de l'anglais</b>						
Français seulement	1 565	46,0	1 390	40,1	2 955	43,0
Français et anglais	1 495	43,9	1 745	50,3	3 235	47,1
<i>Connaissant le français</i>	<i>3 060</i>	<i>89,9</i>	<i>3 135</i>	<i>90,3</i>	<i>6 190</i>	<i>90,0</i>
Anglais seulement	75	2,2	105	3,0	180	2,6
Ni français ni anglais	275	8,1	230	6,6	500	7,3
Population totale	3 405	100,0	3 470	100,0	6 875	100,0
<b>Langue maternelle</b>						
Français	450	13,2	475	13,7	925	13,5
Anglais	165	4,8	80	2,3	245	3,6
Autres langues uniques	2 640	77,5	2 795	80,5	5 435	79,1
Réponses multiples	150	4,4	120	3,5	275	4,0
Population totale	3 405	100,0	3 470	100,0	6 875	100,0
<b>Langue parlée le plus souvent à la maison</b>						
Français	770	22,6	955	27,5	1 720	25,0
Anglais	185	5,4	135	3,9	315	4,6
Autres langues uniques	1 935	56,8	1 900	54,8	3 835	55,8
Réponses multiples	520	15,3	490	14,1	1 010	14,7
Population totale	3 405	100,0	3 470	100,0	6 875	100,0

Source : Statistique Canada, Recensement de 2006, numéro 97-564-XCB2006007 au catalogue.

# Population d'origine ethnique guatémaltèque

## Caractéristiques socio-économiques

### Faits saillants

- Sur le plan de la scolarité, la majorité (60,8 %) des personnes d'origine guatémaltèque, âgées de 15 ans et plus, n'ont pas dépassé le diplôme d'études secondaires comparativement à une part moindre se situant à 47,3 % dans l'ensemble de la population du Québec. Seulement 5,1 % des membres de cette communauté détiennent un grade universitaire et cette proportion s'élève à 16,5 % dans la population québécoise.
- On dénombre 3 365 personnes de la communauté guatémaltèque au sein de la population active québécoise. Elles affichent un taux d'activité plus élevé que celui observé dans l'ensemble de la population du Québec (67,6 % contre 64,9 %), un taux d'emploi plus faible (58,7 % contre 60,4 %) et un taux de chômage supérieur (13,2 % contre 7,0 %).
- Au travail, le français est la langue le plus souvent utilisée par plus des deux tiers (68,0 %) des personnes d'origine guatémaltèque. Par ailleurs, 15,6 % des membres de cette communauté utilisent le plus souvent l'anglais au travail et 13,2 % plus d'une langue.
- Au sein de la population active expérimentée d'origine guatémaltèque, 25,4 % des personnes travaillent dans le secteur industriel de la fabrication, 10,0 % dans celui du commerce de détail et 9,4 % dans celui de l'hébergement et des services de restauration. Les femmes sont plus nombreuses dans le secteur des soins de santé et de l'assistance sociale, alors que les hommes sont surreprésentés dans celui de la fabrication.
- La catégorie professionnelle de la vente et des services concentre 30,9 % de la population active expérimentée de cette communauté. Les autres catégories en importance sont celles des affaires, de la finance et de l'administration (18,7 %), des métiers, du transport et de la machinerie (15,1 %) et de la transformation, de la fabrication et des services d'utilité publique (14,0 %). Les femmes sont plus nombreuses à occuper un emploi dans le domaine des affaires, de la finance et de l'administration, de même que dans celui de la vente et des services. D'autre part, on retrouve proportionnellement plus d'hommes dans les professions associées aux métiers, au transport et à la machinerie.
- Le revenu moyen des membres de cette communauté est de 19 447 \$ et leur revenu médian est de 16 610 \$; ces revenus moyen et médian sont plus faibles que ceux observés au sein de la population québécoise (32 074 \$ et 24 430 \$ respectivement). Le revenu d'emploi représente 85,5 % du revenu total des hommes guatémaltèques, une part plus élevée que celle notée parmi l'ensemble des hommes du Québec (76,7 %). Près du tiers (32,4 %) du revenu total des femmes de cette communauté provient de transferts gouvernementaux, tandis que cette proportion se situe à 19,7 % chez l'ensemble des femmes québécoises.

Caractéristiques socio-économiques	Femmes		Hommes		Total	
	n	%	n	%	n	%
Plus haut certificat, diplôme ou grade						
Aucun certificat, diplôme ou grade	955	38,9	1 005	39,9	1 955	39,3
Diplôme d'études secondaires ou l'équivalent	535	21,8	530	21,0	1 070	21,5
Certificat ou diplôme d'apprenti ou d'une école de métiers	350	14,3	340	13,5	685	13,8
Cert. ou dipl. collège, cégep ou autre non universitaire	445	18,1	410	16,3	855	17,2
Cert. ou dipl. universitaire inférieur au baccalauréat	55	2,2	100	4,0	155	3,1
Cert., dipl. ou grade univ. au baccalauréat ou supérieur	125	5,1	130	5,2	255	5,1
Population âgée de 15 ans et plus	2 455	100,0	2 520	100,0	4 975	100,0

Source : Statistique Canada, Recensement de 2006, numéro 97-564-XCB2006007 au catalogue.

# Population d'origine ethnique guatémaltèque

## Caractéristiques socio-économiques

Caractéristiques socio-économiques (suite)	Femmes		Hommes		Total	
	n	%	n	%	n	%
<b>Activité sur le marché du travail</b>						
Population active	1 465		1 900		3 365	
• Population occupée	1 285		1 640		2 920	
• Population en chômage	180		265		445	
Population inactive	995		620		1 615	
Population âgée de 15 ans et plus	2 455		2 520		4 975	
Taux d'activité (%)		59,7		75,4		67,6
Taux d'emploi (%)		52,3		65,1		58,7
Taux de chômage (%)		12,3		13,9		13,2
<b>Langue utilisée le plus souvent au travail</b>						
Français	1 085	70,7	1 275	66,1	2 360	68,0
Anglais	255	16,6	285	14,8	540	15,6
Autres langues uniques	25	1,6	130	6,7	155	4,5
Réponses multiples	165	10,7	245	12,7	415	12,0
Pop. 15 ans et plus ayant travaillé depuis le 1 <sup>er</sup> janv. 2005	1 535	100,0	1 930	100,0	3 470	100,0
<b>Industrie, SCIAN de 2002</b>						
Agriculture, foresterie, pêche et chasse	10	0,7	80	4,4	85	2,7
Construction	10	0,7	110	6,1	115	3,6
Fabrication	235	17,0	580	32,1	810	25,4
Commerce de gros	55	4,0	90	5,0	150	4,7
Commerce de détail	165	12,0	160	8,9	320	10,0
Transport et entreposage	40	2,9	65	3,6	110	3,5
Industrie de l'information et industrie culturelle	35	2,5	60	3,3	100	3,1
Finance et assurances	65	4,7	15	0,8	80	2,5
Services professionnels, scientifiques, techniques	140	10,1	100	5,5	245	7,7
Serv. admin., soutien, gestion déchets et assainissement	80	5,8	170	9,4	250	7,8
Services d'enseignement	80	5,8	45	2,5	120	3,8
Soins de santé et assistance sociale	195	14,1	30	1,7	230	7,2
Hébergement et services de restauration	135	9,8	165	9,1	300	9,4
Autres services, sauf les administrations publiques	65	4,7	40	2,2	100	3,1
Administrations publiques	45	3,3	40	2,2	90	2,8
Autres industries	25	1,8	55	3,0	80	2,5
Population âgée de 15 ans et plus, active expérimentée	1 380	100,0	1 805	100,0	3 185	100,0
<b>Profession, CNP pour statistiques de 2006</b>						
Gestion	-	-	65	3,6	65	2,0
Affaires, finance et administration	385	27,9	200	11,1	595	18,7
Sciences naturelles et appliquées	40	2,9	120	6,6	160	5,0
Secteur de la santé	65	4,7	15	0,8	80	2,5
Sciences sociales, enseignement, admin. publique, religion	130	9,4	55	3,0	185	5,8
Arts, culture, sports et loisirs	60	4,3	25	1,4	85	2,7
Ventes et services	515	37,3	470	26,0	985	30,9
Métiers, transport et machinerie	35	2,5	445	24,7	480	15,1
Professions propres au secteur primaire	10	0,7	100	5,5	110	3,5
Transformation, fabrication et services d'utilité publique	140	10,1	310	17,2	445	14,0
Population âgée de 15 ans et plus, active expérimentée	1 380	100,0	1 805	100,0	3 185	100,0
<b>Revenu en 2005</b>						
Composition du revenu total (en %)						
• Revenu d'emploi		65,3		85,5		76,3
• Transferts gouvernementaux		32,4		12,7		21,5
• Autres		2,0		2,0		2,1
Population âgée de 15 ans et plus ayant un revenu		100,0		100,0		100,0
Revenu moyen (\$)	17 421 \$		21 478 \$		19 447 \$	
Revenu médian (\$)	15 430 \$		18 887 \$		16 610 \$	

Source : Statistique Canada, Recensement de 2006, numéro 97-564-XCB2006007 au catalogue.

# Population d'origine ethnique guatémaltèque

## Caractéristiques de la localisation

### Faits saillants

- ➔ La majeure partie (91,8 %) des personnes d'origine guatémaltèque résident dans la région métropolitaine de recensement de Montréal.
- ➔ Plus de deux personnes sur trois (68,7 %) de cette communauté habitent dans la région administrative de Montréal, 11,2 % en Montérégie et 8,6 % dans la région de Laval.
- ➔ Dans l'agglomération de Montréal, la quasi-totalité (96,2 %) des personnes d'origine ethnique guatémaltèque ont élu domicile dans la ville de Montréal.
- ➔ Parmi les membres de cette communauté qui demeurent dans la ville de Montréal, 28,5 % d'entre eux vivent dans l'arrondissement de Villeray–Saint-Michel–Parc-Extension, 10,6 % dans celui d'Ahuntsic-Cartierville, 8,6 % dans celui de Saint-Léonard et 8,4 % dans l'arrondissement de Montréal-Nord.

Caractéristiques de la localisation	Femmes		Hommes		Total	
	n	%	n	%	n	%
<b>Région métropolitaine de recensement (RMR)</b>						
Québec	35	1,0	25	0,7	60	0,9
Sherbrooke	40	1,2	55	1,6	95	1,4
Montréal	3 165	93,0	3 150	90,8	6 310	91,8
Gatineau	55	1,6	80	2,3	135	2,0
Autres RMR	-	-	-	-	-	-
Population totale des RMR	<u>3 295</u>	<u>96,8</u>	<u>3 310</u>	<u>95,4</u>	<u>6 600</u>	<u>96,0</u>
Population hors RMR	110	3,2	160	4,6	275	4,0
Population totale du Québec	3 405	100,0	3 470	100,0	6 875	100,0
<b>Région administrative</b>						
Capitale-Nationale	35	1,0	25	0,7	65	0,9
Estrie	45	1,3	60	1,7	105	1,5
Montréal	2 425	71,2	2 295	66,1	4 720	68,7
Outaouais	55	1,6	80	2,3	135	2,0
Laval	275	8,1	310	8,9	590	8,6
Lanaudière	120	3,5	185	5,3	305	4,4
Laurentides	45	1,3	60	1,7	105	1,5
Montérégie	370	10,9	400	11,5	770	11,2
Autres régions administratives	<u>35</u>	<u>1,0</u>	<u>55</u>	<u>1,6</u>	<u>80</u>	<u>1,2</u>
Population totale	3 405	100,0	3 470	100,0	6 875	100,0

Source : Statistique Canada, Recensement de 2006, compilation spéciale du MICC.

## Population d'origine ethnique guatémaltèque

### Caractéristiques de la localisation

Caractéristiques de la localisation (suite)	Femmes		Hommes		Total	
	n	%	n	%	n	%
<b>Agglomération de Montréal</b>						
Dollard-Des Ormeaux	100	4,1	35	1,5	135	2,9
Montréal	2 300	94,8	2 245	97,8	4 540	96,2
Autres villes	25	1,0	15	0,7	45	1,0
Population totale de l'agglomération de Montréal	2 425	100,0	2 295	100,0	4 720	100,0
<b>Ville de Montréal et ses arrondissements</b>						
Ahuntsic-Cartierville	270	11,7	210	9,4	480	10,6
Anjou	35	1,5	40	1,8	80	1,8
Côte-des-Neiges-Notre-Dame-de-Grâce	65	2,8	120	5,3	185	4,1
Lachine	55	2,4	15	0,7	70	1,5
LaSalle	60	2,6	50	2,2	110	2,4
Mercier-Hochelaga-Maisonneuve	155	6,7	135	6,0	290	6,4
Montréal-Nord	195	8,5	185	8,2	380	8,4
Pierrefonds-Roxboro	35	1,5	25	1,1	55	1,2
Plateau-Mont-Royal	70	3,0	65	2,9	140	3,1
Rivière-des-Prairies-Pointe-aux-Trembles	195	8,5	155	6,9	345	7,6
Rosemont-La Petite-Patrie	140	6,1	185	8,2	325	7,2
Saint-Laurent	45	2,0	60	2,7	100	2,2
Saint-Léonard	200	8,7	190	8,5	390	8,6
Sud-Ouest	65	2,8	65	2,9	130	2,9
Verdun	50	2,2	35	1,6	85	1,9
Ville-Marie	15	0,7	35	1,6	55	1,2
Villeray-Saint-Michel-Parc-Extension	640	27,8	660	29,4	1 295	28,5
Autres arrondissements	10	0,4	15	0,7	25	0,6
Population totale de la ville de Montréal	2 300	100,0	2 245	100,0	4 540	100,0

Source : Statistique Canada, Recensement de 2006, compilation spéciale du MICC.